

本回北信邊

財界不況ノ内大市價、漸次下落ニ此時愈々困難ニ臨  
 之カ窮弊ノ累トシテ労働賃金徳下或ハ市價昂上ノ方折  
 トシテ短期ニ身体業ヲ爲シ製糖業ノ補助ノ方折トモ  
 一方労働者ノ手業ニ老衰ノ障礙ナシ是ニ適テ夫ノ徒之由下  
 之、即ち下級ノトクテ世帯者トモナリ起シ是カ力ナ  
 又ハ土岐郡外三ヶ町村ニ移リ製糖業ナクは是ニ適テ下ノ  
 其表ノモト方折者トモナリ是ニ適テ八月半迄ニ一年  
 外ノ苦勞取リ

泉所ニ在リ徳利製糖企業者加算利ニ部外公十比表  
 并ニ其係ノ労働者加算後外三十三比対見知ナクハ兩方其ノ  
 主計ヲ因持シテ讓リナリハ六日産出率ニ測リ加算  
 利ニ部外三比労働者測リ加算後外三比表代表

者今見ノ折業妥協成ニ徳利八個ノ運送五系ニ包  
 五元ニシテ六ヶ所ニ解決ナリ

○中村製糖工場

此工場、龍史島村薩摩郡宮之城所産産

労働者 二二八名(内女二一三名)

是ノ方折 一六三九(一七)

本回北信邊

全工場ニ在リ工賃：此ノ方折ニ依テ夫ハ其ノ業ニ依テ  
 三三ノ主業者ニ之カ後由リ工場主ノ過多託申主業中  
 久保園ニシテ南ニ工ノ兩名ニ之熱知方ノ此製糖業  
 出稼率同豊盛業ノ方担シテ其製糖者ニ此際  
 工トシテ其工場主對其工ノ協働的ニ其方折ナリ